

podľa čl. 13 a 14 Nariadenia EP a Rady (EÚ) č. 2016/679 (ďalej ako „**GDPR**“ alebo „**Nariadenie GDPR**“) v spojení s § 19 zákona č. 18/2018 Z.z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení (ďalej ako „**zákon č. 18/2018 Z. z.**“) (ďalej ako „**Informácie**“)

1 Úvodné ustanovenia

- a) pojem „prevádzkovateľ“ alebo zámeno „naše“ vrátane všetkých jeho príslušných gramatických tvarov uvedené v týchto Informáciách sa považuje za odvolávku na pojem prevádzkovateľ podľa bodu 1.1 týchto Informácií;
- b) pojem „dotknutá osoba“ alebo zámeno „vaše“ vrátane všetkých jeho príslušných gramatických tvarov uvedené v týchto Informáciách sa považuje za odvolávku na pojem dotknutá osoba (člen štatutárneho alebo dozorného orgánu);
- c) pojmy „dotknutá osoba“, „sprostredkovateľ“, „príjemca“ a „spracúvanie“ majú pre účely tohto dokumentu významy, ktoré týmto pojmom prikladá oficiálne slovenské znenie GDPR.

1.1 Totožnosť a kontaktné údaje prevádzkovateľa

ELGAS, s.r.o., so sídlom Robotnícka 2271, 017 01 Považská Bystrica, IČO: 36 314 242, zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Trenčín, Oddiel: Sro, Vložka č.: 40896/R (ďalej aj ako „**prevádzkovateľ**“), kontaktný e-mail určený pre potreby GDPR: gdpr@uced.sk, korešpondenčná adresa: Robotnícka 2271, 017 01 Považská Bystrica, tel. kontakt: +421 2 3268 3800

1.2 Kontaktné údaje zodpovednej osoby

gdpr@uced.sk

1.3 Kategórie dotknutých osobných údajov

- 1.3.1 Údaje zapisované v príslušnom registri, ktorými sa rozumejú najmä meno, priezvisko, titul, dátum narodenia, rodné číslo, adresa trvalého pobytu, štátna príslušnosť, funkcia, vznik funkcie, skončenie funkcie;
- 1.3.2 Kontaktné a identifikačné údaje, ktorými sa rozumejú najmä meno, priezvisko, funkcia, kontaktná adresa, telefónne číslo a e-mailová adresa;
- 1.3.3 Platobné údaje ktorými sa rozumejú najmä číslo bankového účtu;
- 1.3.4 Iné osobné údaje nevyhnutné na dosiahnutie konkrétneho účelu spracúvania.

1.4 Účely spracúvania osobných údajov, právne základy, doba spracúvania osobných údajov a príjemcovia prípadne kategória príjemcov

Podľa druhu zmluvného vzťahu s prevádzkovateľom sú v tabuľke nižšie uvedené účely spracúvania osobných údajov (ďalej aj ako „OÚ“), z ktorých je zrejmá kategória dotknutých osôb, právny základ na ich spracúvanie, ako aj doba, po ktorú bude prevádzkovateľ tieto OÚ spracúvať.

INFORMÁCIE O SPRACÚVANÍ OSOBNÝCH ÚDAJOV

pre členov štatutárnych
a dozorných orgánov

	Dotknuté osoby	Účel spracúvania OÚ	Právny základ spracúvania OÚ	Doba spracúvania	Príjemcovia
1	členovia štatutárnych orgánov – konatelia a dozorných orgánov – dozorná rada	KORPORÁTNÁ AGENDA	spracúvanie je v zmysle čl. 6 ods. 1 písm. c) nariadenia GDPR na splnenie ZÁKONNÝCH POVINNOSTÍ prevádzkovateľa vyplývajúcej najmä zo zák. č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník, zák. č. 530/2003 Z. z. o obchodnom registri, vyhlášky č. 25/2004 Z. z., zák. č. 315/2016 Z. z., vyhláška č. 328/2016 Z. z.	po dobu výkonu funkcie a dobu potrebnú na zabezpečenie zápisu a výmazu v osobitných registroch – údaje zapísané vo verejných registroch zostávajú zapísané ako neaktuálne zápisy v historických záznamoch	subjekty, ktorým poskytnutie OÚ vyplýva prevádzkovateľovi zo zákona (ako napr. registrový súd), odborní konzultanti a poradcovia, ktorí sú viazaní zákonnou a/alebo zmluvnou povinnosťou mlčanlivosti, verejná časť zápisov na www.orsr.sk , www.rpvs.gov.sk , dostupná verejnosti
2	členovia štatutárnych orgánov – konatelia	ZMLUVA O VÝKONE FUNKCIE	spracúvanie je v zmysle čl. 6 ods. 1 písm. b) nariadenia GDPR – ZMLUVNÉ A PREDZMLUVNÉ VZŤAHY – spracovanie OÚ je nevyhnutné na plnenie zmluvy, ktorej zmluvnou stranou je dotknutá osoba	po dobu trvania zmluvného vzťahu a 1 rok po jej ukončení	subjekty, ktorým poskytnutie OÚ vyplýva prevádzkovateľovi zo zákona, odborní konzultanti a poradcovia, ktorí sú viazaní zákonnou a/alebo zmluvnou povinnosťou mlčanlivosti, poskytovateľ účtovného a mzdového softvéru
3	členovia štatutárnych orgánov – konatelia	ELEKTRONICKÁ SCHRÁNKA	čl. 6 ods. 1 písm. c) nariadenia GDPR - nevyhnutné na splnenie ZÁKONNÝCH POVINNOSTÍ prevádzkovateľa vyplývajúcich zo zákona o e-Governmente č. 305/2013 Z. z. a súvisiacich právnych predpisov	podľa Registratúrneho plánu: 5 rokov nasledujúcich po roku, ktorého sa týkajú (bežná korešpondencia) 10 rokov nasledujúcich po roku, ktorého sa týkajú (významná korešpondencia)	subjekty, ktorým prevádzkovateľ poskytuje OÚ na základe zákona, odborní konzultanti a poradcovia, ktorí sú viazaní zákonnou a/alebo zmluvnou povinnosťou mlčanlivosti
4	členovia štatutárnych orgánov – konatelia	AGENDA BOZP A PO pozn. účelom spracúvania OÚ je zabezpečenie školenia v oblasti BOZP A PO	čl. 6 ods. 1 písm. c) nariadenia GDPR - na splnenie ZÁKONNÝCH POVINNOSTÍ prevádzkovateľa vyplývajúcich zo zák. č. 124/2006 Z. z., zák. č. 355/2007 Z. z. a súvisiacich právnych predpisov	po dobu trvania zmluvného vzťahu 1 rok po jej ukončení	subjekty, ktorým prevádzkovateľ poskytuje OÚ na základe zákona, externá spoločnosť zabezpečujúca školenie BOZP, odborní konzultanti a poradcovia, ktorí sú viazaní zákonnou a/alebo zmluvnou povinnosťou mlčanlivosti
5	členovia štatutárnych orgánov – konatelia a dozorných orgánov – dozorná rada uplatňujúci si svoje práva ako dotknuté osoby	UPLATNENIE PRÁV DOTKNUTEJ OSOBY	spracúvanie je v zmysle čl. 6 ods. 1 písm. c) nariadenia GDPR nevyhnutné na splnenie ZÁKONNÝCH POVINNOSTÍ prevádzkovateľa vyplývajúcich z nariadenia GDPR a zo zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov	5 rokov nasledujúcich po roku, v ktorom bola žiadosť vybavená	subjekty, ktorým prevádzkovateľ poskytuje OÚ na základe zákona, odborní konzultanti a poradcovia ktorí sú viazaní zákonnou a/alebo zmluvnou povinnosťou mlčanlivosti

INFORMÁCIE O SPRACÚVANÍ OSOBNÝCH ÚDAJOV pre členov štatutárnych a dozorných orgánov

	Dotknuté osoby	Účel spracúvania OÚ	Právny základ spracúvania OÚ	Doba spracúvania	Prijemcovia
6	členovia štatutárnych orgánov – konateľia a dozorných orgánov – dozorná rada ako účastníci sporu resp. iného konania	AGENDA VYBAVOVANIA SÚDNYCH SPOROV, VRÁTANIE MIMOSÚDNYCH ROKOVANÍ, EXEKÚCIE, VYMÁHANIE POHLADÁVOK	čl. 6 ods. 1 písm. c) GDPR - nevyhnutné na splnenie ZÁKONNÝCH POVINNOSTÍ prevádzkovateľa vyplývajúcich zo zák. č. 160/2015 Z. z., zák. č. 244/2002 Z. z., zák. č. 301/2005 Z. z., zák. č. 7/2005 Z. z., zák. č. 38/1993 Z. z., zák. č. 162/2015 Z. z., zák. č. 233/1995 Z. z. a súvisiacich právnych predpisov	do dňa právoplatnosti rozhodnutia príslušného orgánu a splnenia povinností z neho vyplývajúcich, po dobu plnenia mimosúdnej dohody, do dňa ukončenia exekúcie	subjekty, ktorým prevádzkovateľ poskytuje OÚ na základe zákona, odborní konzultanti a poradcovia ktorí sú viazaní zákonnou a/alebo zmluvnou povinnosťou mlčanlivosti
7	členovia štatutárnych orgánov – konateľia a dozorných orgánov – dozorná rada	POSKYTOVANIE OÚ ORGÁNOM VEREJNEJ MOCI NA ZÁKLADE ICH POŽIADAVKY pozn. účelom je poskytovanie OÚ orgánom verejnej moci v rámci dožiadaní, žiadostí o súčinnosti, pričom možnosť požadovať informácie alebo súčinnosť vyplýva orgánom verejnej moci z osobitných predpisov	čl. 6 ods. 1 písm. c) nariadenia GDPR - na splnenie ZÁKONNÝCH POVINNOSTÍ prevádzkovateľa vyplývajúcich napr. zo zák. č. 160/2015 Z. z., zák. č. 171/1993 Z. z., zák. č. 251/2012 Z. z.	po dobu nevyhnutnú na poskytnutie súčinnosti	subjekty, ktorým prevádzkovateľ poskytuje OÚ na základe zákona, odborní konzultanti a poradcovia ktorí sú viazaní zákonnou a/alebo zmluvnou povinnosťou mlčanlivosti
8	členovia štatutárnych orgánov – konateľia a dozorných orgánov – dozorná rada	GROUP REPORTING – VNÚTORNÉ ADMINISTRATÍVNE ÚČELY V RÁMCI SKUPINY PODNIKOV UCED	čl. 6 ods. 1 písm. f) nariadenia GDPR - OPRÁVNENÝ ZÁUJEM Oprávneným záujmom je: poskytovanie OÚ v rámci skupiny podnikov na vnútorné administratívne účely a zefektívnenie interných procesov skupiny UCED pôsobiacej v Českej republike, Slovenskej republike a v Poľsku, , tak ako predpokladá aj recitál 48 GDPR nariadenia	po dobu členstva v skupine podnikov UCED	subjekty, ktorým prevádzkovateľ poskytuje OÚ na základe zákona, členovia skupiny UCED Slovensko, odborní konzultanti a poradcovia, ktorí sú viazaní zákonnou a/alebo zmluvnou povinnosťou mlčanlivosti
9	členovia štatutárnych orgánov – konateľia a dozorných orgánov – dozorná rada	AGENDA SIEŤOVEJ BEZPEČNOSTI	čl. 6 ods. 1 písm. f) nariadenia GDPR – OPRÁVNENÝ ZÁUJEM Oprávneným záujmom je: najmä zabezpečenie siete a sieťových zariadení, kontrola a prevencia neoprávnených prístupov a prevencia odcudzenia dát. Oprávnený záujem prevádzkovateľa spočíva v prevencii a ochrane pred počítačovým útokom a nepovoleným prístupom neoprávnených osôb k údajom, ochrane interných dát prevádzkovateľa vrátane OÚ, prevádzkovania interných IT systémov prevádzkovateľa.	1 rok odo dňa vytvorenia logu	subjekty, ktorým prevádzkovateľ poskytuje OÚ na základe zákona, odborní konzultanti a poradcovia, ktorí sú viazaní zákonnou a/alebo zmluvnou povinnosťou mlčanlivosti, spoločnosti zabezpečujúce poskytnutie IT riešenia a platformy a/alebo príslušné licencie
10	členovia štatutárnych orgánov – konateľia a dozorných orgánov – dozorná rada	SPRÁVA REGISTRATÚRY/ EVIDENCIA PRIJATEJ A ODOSLANEJ POŠTY	čl. 6 ods. 1 písm. c) nariadenia GDPR - na splnenie ZÁKONNÝCH POVINNOSTÍ prevádzkovateľa vyplývajúcich zo zák. č. 395/2002 Z. z. a súvisiacich právnych predpisov	podľa Registratúrne-ho plánu: 5 rokov nasledujúcich po roku, ktorého sa týkajú (bežná korešpondencia) 10 rokov nasledujúcich po roku, ktorého sa týkajú (významná korešpondencia) v prípade korporátnej agendy súčasťou ktorej sú rôzne dokumenty súvisiace so založením a zmenami v spoločnosti určená v Registratúrnem pláne	subjekty, ktorým prevádzkovateľ poskytuje OÚ na základe zákona, odborní konzultanti a poradcovia, ktorí sú viazaní zákonnou a/alebo zmluvnou povinnosťou mlčanlivosti, poskytovateľ riešenia na správu registratúry, spoločnosť zabezpečujúca archiváciu

V prípade, ak ste nám udelili súhlas so spracúvaním osobných údajov na presne stanovený účel, všetky Informácie podľa čl. 13 a 14 GDPR sme vám poskytli v danom konkrétnom súhlase.

V prípade, ak ste zároveň zamestnancom prevádzkovateľa, týkajú sa vás aj Informácie o spracúvaní osobných údajov určené pre zamestnancov.

V prípade, ak navštevujete našu webovú stránku www.elgas.sk alebo www.uced.sk, týkajú sa vás aj Informácie o spracúvaní cookies.

1.5 Informácia o tom, že prevádzkovateľ zamýšľa preniesť osobné údaje do tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie

Prevádzkovateľ používa vo svojich systémoch Office 365. Služby Office 365 poskytuje spoločnosť Microsoft Corporation, so sídlom One Microsoft Way, Redmond, Washington 98052-6399, Spojené štáty americké. Spoločnosť Microsoft zahrnuje štandardné zmluvné doložky do všetkých svojich multilicenčných zmlúv prostredníctvom podmienok poskytovania online služieb. Prenos osobných údajov do USA, v prípade používania produktov od Microsoft, sa vykonáva na základe štandardných zmluvných doložiek, dostupné sú tu: <https://www.microsoft.com/licensing/docs/view/Microsoft-Products-and-Services-Data-Protection-Addendum-DPA>. Spoločnosť Microsoft Corporation spolu s ďalšími svojimi spriaznenými spoločnosťami je taktiež kvalifikovaná pod požiadavky rámca Rozhodnutia Európskej komisie o primeranosti pre USA z 10.7.2023 podľa čl. 45 GDPR – EÚ-US Data Privacy Framework. Bližšie informácie na www.dataprivacyframework.gov.

1.6 Doba uchovávania osobných údajov (kritéria na jej určenie)

Prosím berte na vedomie, že všetky relevantné a príslušné doby uchovávania vašich osobných údajov sú identifikované v rámci nášho Registratúrneho plánu a Registratúrneho poriadku, ktorý môže byť predovšetkým s ohľadom na meniacu sa legislatívu pravidelne aktualizovaný. Jednotlivé lehoty sú upravené pri konkrétnych účeloch spracúvania.

1.7 Identifikácia práv dotknutej osoby

- 1.7.1 právo namietat' proti spracúvaniu osobných údajov dotknutej osoby, v prípade ak je právny základ oprávnený záujem; Vaše osobné údaje v takomto prípade nebudeme pre daný účel ďalej spracovávať, ak nebudeme mať nevyhnutné oprávnené dôvody pre to, aby sme v takomto spracúvaní pokračovali;
- 1.7.2 právo na prístup k osobným údajom týkajúcim sa dotknutej osoby;
- 1.7.3 právo na opravu osobných údajov dotknutej osoby;
- 1.7.4 právo na vymazanie osobných údajov dotknutej osoby;
- 1.7.5 právo na obmedzenie spracúvania osobných údajov dotknutej osoby;
- 1.7.6 právo na prenosnosť osobných údajov dotknutej osoby;
- 1.7.7 právo podať sťažnosť Úradu na ochranu osobných údajov Slovenskej republiky.

1.8 Existencia práva dotknutej osoby kedykoľvek odvolať súhlas so spracúvaním osobných údajov

Prevádzkovateľ informoval dotknutú osobu pri poskytnutí súhlasu dotknutej osoby so spracúvaním jej osobných údajov, že dotknutá osoba má právo kedykoľvek odvolať súhlas so spracúvaním jej osobných údajov a informoval ju zároveň o spôsobe uplatnenia tohto práva.

1.9 Informácia o tom, či je poskytovanie osobných údajov zákonnou alebo zmluvnou požiadavkou, alebo požiadavkou, ktorá je potrebná na uzavretie zmluvy (vrátane informácie, či je dotknutá osoba povinná na poskytnutie osobných údajov a možných následkov ich neposkytnutia)

- 1.9.1 v prípade spracúvania osobných údajov na účel kde právny základ je zmluva s dotknutou osobou, je poskytnutie osobných údajov a ich spracúvanie prevádzkovateľom nevyhnutné na plnenie zmluvy (v prípade, pokiaľ by dotknutá osoba osobné údaje neposkytla, prevádzkovateľ by nebol schopný plniť zmluvu);

- 1.9.2 v prípade spracúvania osobných údajov na účel kde právnym základom je zákonná povinnosť je spracúvanie osobných údajov o dotknutej osobe prevádzkovateľom nevyhnutné na splnenie zákonnej povinnosti prevádzkovateľa vyplývajúcej zo všeobecne záväzných právnych predpisov;
- 1.9.3 v prípade spracúvania osobných údajov na účel kde právny základ je oprávnený záujem, tak dotknutá osoba nie je povinná na poskytnutie osobných údajov a je oprávnená namietat' proti spracúvaniu jej osobných údajov (v prípade, pokiaľ využijete svoje právo namietat' voči spracúvaniu Vašich osobných údajov Vaše osobné údaje v takomto prípade nebudeme ďalej spracovávať, ak nebudeme mať nevyhnutné oprávnené dôvody pre to, aby sme v takomto spracúvaní pokračovali).

1.10 Z akých zdrojov osobné údaje získavame?

Osobné údaje sú získané priamo od dotknutej osoby.

1.11 Informácia o existencii automatizovaného rozhodovania vrátane profilovania (vrátane informácií o použitom postupe, ako aj význame a predpokladaných dôsledkoch takéhoto spracúvania pre dotknutú osobu)

Nedochádza k automatizovanému rozhodovaniu vrátane profilovania (t.j. ani k profilovaniu).

Aktualizované k 15.10.2025